KINH THAÄP TRUÏ

**QUYEÅN 4**

**Phaåm 9: ÑÒA DIEÄU THIEÄN**

*Luùc Phaät töû dieãn thuyeát Dieäu nghóa Ñòa thöù taùm Do thaàn löïc cuûa Phaät Chaán ñoäng voâ löôïng coõi Hieän thaân Nhaát thieát trí Voâ löôïng quang vi dieäu Soi khaép möôøi phöông coõi Chuùng sinh ñöôïc an laïc Ngaøn vaïn öùc Boà-taùt*

*Ñang truï trong hö khoâng Cuùng döôøng vaät vi dieäu Voâ soá chö Thieân nhaân Ñaïi töï taïi Thieân vöông Vaø Tha hoùa Thieân vöông Vui möøng vaø cuùng döôøng Phaät, bieån lôùn coâng ñöùc Ngaøn vaïn caùc Thieân nöõ Cung kính vaø vui möøng Cuøng caát tieáng vi dieäu Khen ngôïi coâng ñöùc Phaät Vì thaàn löïc cuûa Phaät Phaùt sinh phaùp vi dieäu Ngöôøi kheùo haønh tòch dieät Khoâng coù nhöõng taâm aùc Ñeàu ôû trong ñòa naøy*

*Tu taäp haïnh Boà-taùt Vì lôïi ích theá gian*

*Ñi khaép caû möôøi phöông Daïy chuùng sinh Phaät phaùp Taâm troáng roãng voâ ngaïi Thaàn löïc caùc Boà-taùt*

*Cuùng döôøng vaät thöôïng dieäu Hôn trôøi ngöôøi möôøi phöông Do phöôùc ñöùc ñöa ñeán*

*Phaät töû thích ngöôøi trí Nhôø ñaáy hieän Phaät löïc ÔÛ moät coõi baát ñoäng*

*Maø hieän khaép moïi nôi Lôïi ích cho theá gian*

*Nhö traêng saùng troøn ñaày Döùt taát caû aâm thanh Ngoân ngöõ vaø töôûng nhôù Maø duøng caùc aâm thanh*

*Thuyeát phaùp nhö tieáng vang Tuøy chuùng sinh thaáp keùm Taâm hoï chaùn vaø ñaém*

*Hieän noùi ñaïo Thanh vaên Laøm thoaùt khoûi caùc khoå Tuøy choã chuùng sinh coù*

*Giaûng thuyeát ñaïo Thanh vaên Nhöõng keû ít lanh lôïi*

*Thích caùc phaùp nhaân duyeân Thì thuyeát Bích-chi-phaät Tuøy choã lôïi caên coù*

*Laøm lôïi ích chuùng sinh Coù taâm Töø bi lôùn*

*Thì giaûng phaùp Boà-taùt Ngöôøi taâm lôùn voâ thöôïng Chaéc chaén thích vieäc lôùn Thì hieän thaønh thaân Phaät Thuyeát voâ löôïng Phaät phaùp Ví nhö nhaø aûo thuaät*

*Hieän caùc loaïi thaân hình Caùc thaân töôùng nhö vaäy Ñeàu khoâng thaät söï coù Caùc Phaät töû nhö vaäy Kheùo bieát giöõ trí tueä Thò hieän taát caû haïnh Taâm xa lìa coù khoâng Ngaøn vaïn caùc Thieân nöõ Duøng tieáng hay ca ngôïi Ca ngôïi nhö vaäy roài*

*Im laëng chieâm ngöôõng Phaät Giaûi Thoaùt Nguyeät laïi thöa Phaät töû, Ñaïi chuùng tònh Nhaát taâm vaø thích nghe Chaùnh haïnh Ñòa thöù chín.*

Boà-taùt Kim Cang Taïng noùi:

–Phaät töû! Caùc Ñaïi Boà-taùt naøy duøng voâ löôïng trí nhö theá quaùn saùt Phaät ñaïo; muoán caàu tòch dieät giaûi thoaùt caøng saâu xa hôn vaø muoán tö duy trí tueä cuûa Nhö Lai toát hôn; muoán nhaäp phaùp saâu xa bí maät cuûa Nhö Lai; muoán phaân bieät, naém baét ñaïi trí tueä khoâng theå nghó baøn; muoán phaân bieät caùc Tam-muoäi Ñaø-la-ni khieán thanh tònh; muoán

khieán caùc thaàn thoâng roäng lôùn, muoán tuøy thuaän haïnh sai khaùc cuûa theá gian; muoán tu taäp caùc Löïc, Voâ uùy, phaùp Baát coäng cuûa Phaät, khoâng ai hoaïi ñöôïc; muoán tuøy thuaän haønh söùc chuyeån phaùp luaân cuûa chö Phaät, khoâng boû ñaïi Bi, ñaïi nguyeän ñaõ thoï trì ñöôïc nhaäp Ñòa thöù chín. Boà-taùt truï ñòa naøy bieát nhö thaät phaùt khôûi haønh phaùp thieän, baát thieän, voâ kyù; bieát haønh phaùp höõu laäu, voâ laäu; haønh phaùp theá gian, xuaát theá gian; haønh phaùp tö nghì, chaúng theå nghó baøn; haønh phaùp ñònh, baát ñònh; haønh phaùp Thanh vaên, Bích-chi-phaät, Boà-taùt, Nhö Lai; haønh phaùp höõu vi, voâ vi. Tuøy thuaän trí tueä nhö vaäy, nhö thaät bieát taâm sôû haønh Boà-ñeà khoù, caùc phieàn naõo khoù, nghieäp khoù, caùc caên khoù, nguyeän nhaïo khoù, taùnh khoù, chí taâm khoù, thaâm taâm khoù, sinh khoù, taøn khí khoù, tam tuï sai bieät khoù; bieát töôùng sai bieät cuûa taâm, töôùng taïp cuûa taâm, töôùng khinh chuyeån cuûa taâm; töôùng hoaïi baát hoaïi cuûa taâm, töôùng cuûa taâm, töôùng voâ bieân töï taïi cuûa taâm, töôùng voâ hình, sai bieät thanh tònh cuûa taâm, töôùng caáu, töôùng voâ caáu cuûa taâm, töôùng troùi buoäc cuûa taâm, töôùng côûi môû cuûa taâm, töôùng dua nònh cuûa taâm, töôùng ngay thaúng cuûa taâm, töôùng tuøy ñaïo cuûa taâm… Taát caû ñeàu bieát nhö thaät. Boà-taùt bieát töôùng saâu xa cuûa phieàn naõo, bieát töôùng thoâ caïn cuûa phieàn naõo, bieát töôùng baïn, töôùng khoâng rôøi cuûa taâm phieàn naõo, bieát töôùng troùi buoäc, sai khaùc, bieát töôùng taâm aáy töông öng hay khoâng töông öng, bieát töôùng quaû baùo khi sinh, bieát caùc töôùng sai khaùc trong ba coõi, bieát töôùng aùi, si, kieán nhaäp saâu nhö muõi teân, bieát töôùng toäi naëng cuûa kieâu maïn si; bieát töôùng nhaân duyeân ba nghieäp khoâng ñoaïn, cho ñeán bieát nhö thaät töôùng sai bieät cuûa taùm vaïn boán ngaøn phieàn naõo. Boà-taùt naøy bieát töôùng cuûa caùc nghieäp thieän, baát thieän, voâ kyù, töôùng phaân bieät, chöa phaân bieät; töôùng baïn vôùi taâm; töôùng khoâng xa lìa; töôùng töï nhieân taän; töôùng haønh ñaïo taän; töôùng chuûng, töôùng taäp, töôùng khoâng maát quaû baùo, töôùng thöù lôùp, töôùng höõu baùo, töôùng voâ baùo; töôùng haéc haéc baùo, baïch baïch baùo; töôùng haéc baïch haéc baïch baùo; töôùng khoâng phaûi haéc, khoâng phaûi baïch, chaám döùt nghieäp; bieát töôùng nôi khôûi nghieäp; töôùng thoï nghieäp phaùp sai khaùc; bieát töôùng nghieäp voâ löôïng nhaân duyeân khôûi; bieát töôùng sai khaùc cuûa nghieäp theá gian, nghieäp xuaát theá gian; töôùng hieän baùo, töôùng sinh baùo, töôùng haäu baùo; töôùng tuøy thuaän caùc nghieäp ñònh, baát ñònh; cho ñeán bieát nhö thaät töôùng sai bieät cuûa taùm vaïn boán ngaøn nghieäp. Boà-taùt naøy bieát töôùng sai bieät cuûa caùc caên nhu nhuyeán, vöøa phaûi, lanh lôïi; bieát töôùng sai bieät cuûa ñôøi tröôùc, ñôøi sau, töôùng khoâng sai khaùc; bieát töôùng thöôïng trung haï; bieát töôùng baïn cuûa phieàn naõo; töôùng khoâng, rôøi nhau; töôùng tuøy thuaän caùc thöøa, ñònh, baát ñònh; töôùng thuaàn thuïc, töôùng chöa thuaàn thuïc; töôùng tuøy taâm haønh, töôùng hö hoaïi, töôùng giöõ chaët, töôùng taêng thöôïng, töôùng khoâng hoaïi ñöôïc, töôùng chuyeån, töôùng baát chuyeån; töôùng sai bieät cuûa ba ñôøi, töôùng sai bieät saâu xa an oån cuøng sinh; cho ñeán bieát nhö thaät töôùng sai bieät cuûa taùm vaïn boán ngaøn caên. Boà-taùt naøy bieát töôùng nhu nhuyeán, vöøa phaûi, lanh lôïi trong duïc laïc cuûa chuùng sinh; cho ñeán bieát nhö thaät töôùng sai khaùc cuûa taùm vaïn boán ngaøn duïc laïc. Boà-taùt naøy bieát töôùng caùc taùnh nhu nhuyeán, vöøa phaûi, lanh lôïi, cho ñeán bieát nhö thaät töôùng sai bieät cuûa taùm vaïn boán ngaøn taùnh. Boà-taùt naøy bieát töôùng nhu nhuyeán, lanh lôïi, vöøa phaûi, cuûa taâm saâu xa, cho ñeán bieát nhö thaät töôùng sai bieät cuûa taùm vaïn boán ngaøn taâm saâu xa. Boà-taùt naøy phaân bieät vaø bieát ñöôïc caùc keát söû troùi buoäc cuøng sinh vôùi taâm, khoâng cuøng sinh vôùi taâm; taâm töông öng, taâm khoâng töông öng; töôùng thaâm nhaäp, töôùng töø voâ thæ ñeán nay theo naõo haïi chuùng sinh, traùi vôùi taát caû thieàn ñònh giaûi thoaùt, thaàn thoâng, noù troùi buoäc chaéc chaén trong ba coõi, troùi buoäc taâm voâ löôïng khoâng ñeå hieän tieàn, môû cöûa caùc nghieäp, khoâng hay bieát töôùng coù theå ñoái trò töôùng voâ sôû höõu, töôùng voâ

ñònh söï, töôùng khoâng khaùc Thaùnh ñaïo, töôùng dieät ñoäng. Boà-taùt naøy bieát nhö thaät töôùng sai bieät cuûa chuùng sinh; ñoù laø söï sai bieät cuûa ñòa nguïc, suùc sinh, ngaï quyû, A-tu-la, trôøi, ngöôøi, söï sai bieät cuûa Saéc giôùi, Voâ saéc giôùi; söï sai bieät höõu töôûng, voâ töôûng. Nghieäp laø ruoäng, aùi laø nöôùc, voâ minh laø toái taêm, thöùc bò che laø haït gioáng, thaân sau laø maàm, danh saéc cuøng sinh khoâng rôøi nhau; töôùng si aùi töông tuïc; duïc sinh, duïc taùc, duïc aùi khoâng rôøi töôùng öa chuùng sinh; phaân bieät töôùng sai bieät ba coõi, töôùng tam höõu töông tuïc; taát caû ñeàu bieát nhö thaät. Boà-taùt naøy bieát nhö thaät caùc taäp khí, hoaëc höõu dö, hoaëc voâ dö, tuøy nôi thoï sinh coù taäp khí, tuøy chuùng sinh coäng truï coù taäp khí, tuøy nghieäp phieàn naõo coù taäp khí; thieän, baát thieän, voâ kyù coù taäp khí; lìa duïc coù taäp khí; tuøy thaân sau coù taäp khí; tuaàn töï rong ruoåi coù taäp khí; töôùng thaâm nhaäp ñaïo ñoaïn, töôùng trì phieàn naõo, xa lìa thì khoâng coøn phaùp. Taát caû ñeàu bieát nhö thaät. Boà-taùt naøy bieát nhö thaät töôùng ñònh, töôùng baát ñònh cuûa chuùng sinh, töôùng chaùnh ñònh, töôùng taø ñònh; töôùng baát ñònh, töôùng taø ñònh trong taø kieán; töôùng chaùnh ñònh trong chaùnh kieán; rôøi xa hai töôùng voâ ñònh naøy, moãi caùi nguõ nghòch laø töôùng taø ñònh, naêm caên laø töôùng chaùnh ñònh, taø vò laø taø ñònh, chaùnh vò laø chaùnh ñònh. Vì khoâng coøn taïo taùc nöõa, lìa hai vò naøy, ñoù laø töôùng baát ñònh, thaâm nhaäp nhoùm taø coù töôùng khoù chuyeån ñöôïc, phaûi khieán tu töôùng nhaân duyeân ñaïo voâ thöôïng; nhoùm baát ñònh, nhoùm taø ñònh, töôùng thuû hoä chuùng sinh ñeàu bieát nhö thaät.

Phaät töû! Caùc Ñaïi Boà-taùt tuøy thuaän trí nhö vaäy, goïi laø an truï ñòa Dieäu thieän. Boà-taùt truï ñòa naøy, bieát töôùng caùc haønh sai khaùc cuûa chuùng sinh, nhö theá tuøy söï giaûi thoaùt maø taïo nhaân duyeân. Boà-taùt naøy, bieát phaùp giaùo hoùa chuùng sinh, bieát phaùp ñoä chuùng sinh. Bieát nhö thaät, roài thuyeát phaùp veà töôùng cuûa Thanh vaên thöøa, töôùng Bích-chi-phaät thöøa, töôùng Boà-taùt thöøa, töôùng Nhö Lai ñòa. Bieát nhö thaät tuøy thuaän nhaân duyeân cuûa chuùng sinh maø thuyeát phaùp; tuøy taâm taùnh, tuøy caên cô, tuøy duïc laïc sai khaùc maø thuyeát phaùp; tuøy haønh xöù, trí tueä xöù maø thuyeát phaùp; bieát taát caû haønh xöù theo ñoù maø thuyeát phaùp; tuøy taùnh chuùng sinh, thaâm nhaäp choã khoù maø thuyeát phaùp; tuøy ñaïo, tuøy cuoäc soáng, tuøy phieàn naõo, taäp khí chuyeån maø thuyeát phaùp; tuøy ham thích khieán ñöôïc giaûi thoaùt maø thuyeát phaùp. Boà-taùt truï ñòa naøy, laøm ñaïi Phaùp sö gìn giöõ taïng phaùp cuûa chö Phaät. Tuøy ôû nghóa saâu xa, ñaïi Phaùp sö seõ duøng voâ löôïng tueä phöông tieän, boán trí voâ ngaïi, phaùt khôûi ngoân töø Boà-taùt maø thuyeát phaùp. Boà-taùt naøy thöôøng tuøy thuaän boán trí voâ ngaïi, nhöng khoâng phaân bieät. Boán phaùp ñoù laø gì? 1. Phaùp voâ ngaïi. 2. Nghóa voâ ngaïi. 3. Töø voâ ngaïi. 4. Nhaïo thuyeát voâ ngaïi.

Boà-taùt naøy duøng trí phaùp voâ ngaïi bieát töï töôùng caùc phaùp; duøng trí nghóa voâ ngaïi

bieát söï sai bieät cuûa caùc phaùp; duøng trí töø voâ ngaïi bieát thuyeát caùc phaùp khoâng phaân bieät; duøng trí nhaïo thuyeát voâ ngaïi bieát caùc phaùp noái nhau khoâng döùt. Laïi duøng trí phaùp voâ ngaïi bieát caùc phaùp khoâng theå taùnh; duøng trí nghóa voâ ngaïi bieát töôùng sinh dieät cuûa caùc phaùp; duøng trí töø voâ ngaïi bieát giaû danh cuûa caùc phaùp nhöng noùi khoâng ñoaïn giaû danh; duøng trí nhaïo thuyeát voâ ngaïi, noùi tuøy giaû danh khoâng hoaïi voâ bieân. Laïi duøng trí phaùp voâ ngaïi bieát töôùng sai bieät cuûa caùc phaùp hieän taïi; duøng trí nghóa voâ ngaïi bieát töôùng sai bieät cuûa caùc phaùp quaù khöù, vò lai, duøng trí töø voâ ngaïi bieát caùc phaùp quaù khöù, vò lai, hieän taïi maø duøng khoâng phaân bieät thuyeát giaûng; duøng trí nhaïo thuyeát voâ ngaïi ñeå trong moãi ñôøi ñöôïc giaûng voâ bieân phaùp töôùng. Laïi duøng trí phaùp voâ ngaïi ñeå bieát caùc phaùp sai bieät; duøng trí nghóa voâ ngaïi ñeå bieát nghóa sai bieät cuûa caùc phaùp; duøng trí töø voâ ngaïi ñeå bieát tuøy thuaän ngoân ngöõ maø thuyeát phaùp; duøng trí nhaïo thuyeát voâ ngaïi ñeå tuøy thuaän söï ham thích hieåu bieát maø thuyeát phaùp. Laïi duøng trí phaùp voâ ngaïi vaø duøng trí

phaùp ñeå bieát söï sai bieät cuûa caùc phaùp; duøng phöông tieän ñeå bieát söï khoâng sai bieät cuûa caùc phaùp; duøng nghóa voâ ngaïi vaø tyû trí bieát nhö thaät söï sai bieät cuûa caùc phaùp duøng trí töø voâ ngaïi, trí theá giaûng thuyeát söï sai bieät cuûa caùc phaùp; duøng trí nhaïo thuyeát voâ ngaïi ñeå kheùo giaûng thuyeát ñeä nhaát nghóa. Laïi duøng trí phaùp voâ ngaïi ñeå bieát moät töôùng khoâng hö hoaïi cuûa caùc phaùp; duøng trí nghóa voâ ngaïi ñeå kheùo nhaäp aám, nhaäp giôùi, xeùt kyõ phaùp nhaân duyeân; duøng trí töø voâ ngaïi laøm cho taát caû theá gian coù choã quy thuù, vì duøng lôøi hay, vì duøng trí nhaïo thuyeát voâ ngaïi neân vieäc thuyeát giaûng thuø thaéng laøm cho chuùng sinh ñaït voâ bieân phaùp saùng. Laïi duøng trí phaùp voâ ngaïi ñeå bieát caùc phaùp khoâng coù phaân bieät, thaâu nhieáp trong moät thöøa; duøng trí nghóa voâ ngaïi nhaäp moân phaân bieät söï sai bieät cuûa caùc phaùp; duøng trí töø voâ ngaïi thuyeát giaûng caùc thöøa, nghóa khoâng phaân bieät; duøng trí nhaïo thuyeát voâ ngaïi ñeå duøng moät phaùp moân thuyeát voâ bieân phaùp moân. Laïi duøng trí phaùp voâ ngaïi coù theå nhaäp taát caû haïnh Boà-taùt: Trí haønh, phaùp haønh, tuøy trí haønh; duøng trí nghóa voâ ngaïi coù theå phaân bieät, thuyeát giaûng nghóa sai khaùc cuûa möôøi ñòa; duøng trí töø voâ ngaïi khoâng phaân bieät, thuyeát giaûng ñaïo tuøy thuaän caùc ñòa; duøng trí nhaïo thuyeát voâ ngaïi, thuyeát giaûng töôùng voâ bieân cuûa caùc haønh. Laïi duøng trí phaùp voâ ngaïi ñeû bieát taát caû Phaät, trong moät nieäm, ñaït ñöôïc Boà-ñeà; duøng trí nghóa voâ ngaïi ñeå bieát caùc loaïi sai bieät cuûa thôøi, xöù, duøng trí töø voâ ngaïi ñeå tuøy thuaän thuyeát giaûng söï sai khaùc veà vieäc ñaéc ñaïo cuûa chö Phaät; duøng trí nhaïo thuyeát voâ ngaïi, duø traûi qua voâ bieân kieáp, giaûng thuyeát phaùp cuù khoâng cuøng taän. Laïi duøng trí phaùp voâ ngaïi bieát taát caû Phaät phaùp, löïc Phaät, Voâ sôû uùy, phaùp Baát coäng, ñaïi Töø, ñaïi Bi, Trí voâ ngaïi, Chuyeån phaùp luaân tuøy thuaän Nhaát thieát trí; duøng trí nghóa voâ ngaïi, tuøy aâm thanh cuûa Nhö Lai phaùt ra taùm vaïn boán ngaøn, tuøy taâm, tuøy caên cô vaø tuøy söï ham thích sai bieät cuûa chuùng sinh; duøng trí töø voâ ngaïi, duøng aâm thanh Nhö Lai, khoâng phaân bieät thuyeát giaûng taát caû caùc haønh; duøng trí nhaïo thuyeát voâ ngaïi, duøng söùc trí tueä cuûa chö Phaät ñeå tuøy chuùng sinh thích aâm thanh gì maø thuyeát giaûng. Caùc Phaät töû! Ñaïi Boà-taùt kheùo bieát trí voâ ngaïi nhö vaäy, an truï Ñòa thöù chín, goïi laø ñaït taïng phaùp cuûa chö Phaät; coù theå laøm baäc ñaïi phaùp sö; thoâng ñaït chuùng nghóa Ñaø-la-ni; chuùng phaùp Ñaø-la-ni; khôûi trí, chuùng minh Ñaø-la- ni, thieän yù Ñaø-la-ni, chuùng taøi Ñaø-la-ni, danh vaên Ñaø-la-ni, oai ñöùc Ñaø-la-ni, voâ ngaïi Ñaø-la-ni, voâ bieân toaøn Ñaø-la-ni, nghóa Ñaø-la-ni. Ñaït traêm vaïn a-taêng-kyø Ñaø-la-ni nhö vaäy, tuøy phöông tieän maø giaûng thuyeát voâ löôïng phaùp moân sai bieät nhö theá. Boà-taùt naøy ñaït voâ löôïng moân Ñaø-la-ni nhö vaäy, coù theå ôû choã voâ löôïng Phaät nghe phaùp, nghe roài khoâng queân, coøn giaûng thuyeát laïi cho moïi ngöôøi baèng voâ löôïng phaùp moân sai khaùc nhö ñaõ nghe. Boà-taùt naøy, ôû choã moät Ñöùc Phaät, duøng traêm vaïn a-taêng-kyø Ñaø-la-ni nghe thoï phaùp. Nghe phaùp ôû moät Ñöùc Phaät nhö vaäy, ôû voâ löôïng, voâ bieân Ñöùc Phaät cuõng vaäy. Boà-taùt naøy luùc laïy Phaät, nghe phaùp saùng chaúng phaûi nhôø hoïc nhieàu ôû Thanh vaên ñaïo maø ñaït söùc maø traûi qua möôøi vaïn kieáp thoï trì. Boà-taùt naøy, ñaït söùc Ñaø-la-ni, caùc trí voâ ngaïi, söùc nhaïo thuyeát neân khi thuyeát phaùp, ngoài ôû phaùp toøa maø tuøy yù thuyeát phaùp cho chuùng sinh trong tam thieân ñaïi thieân theá giôùi. Boà-taùt naøy ngoài treân phaùp toøa laø ngöôøi thuø thaéng nhaát, tröø chö Phaät vaø caùc Ñaïi Boà-taùt; Boà-taùt naøy trong taâm ñaït voâ löôïng phaùp minh. Boà-taùt naøy ngoài taïi phaùp toøa duøng moät aâm thanh, laøm cho taát caû ñaïi chuùng ñeàu hieåu roõ; hoaëc duøng moïi thöù aâm thanh, laøm cho ñaïi chuùng ñeàu hieåu roõ; hoaëc im laëng chæ phoùng ra aùnh saùng maø laøm cho heát thaûy ñaïi chuùng hieåu roõ phaùp; hoaëc töø taát caû loã chaân loâng phaùt ra phaùp aâm; hoaëc vaät coù saéc, khoâng saéc trong tam thieân ñaïi thieân theá giôùi ñeàu phaùt ra phaùp aâm; hoaëc duøng moät aâm bieán khaép caùc coõi, laøm cho chuùng

sinh ñeàu hieåu. Boà-taùt naøy, duø caû chuùng sinh trong tam thieân ñaïi thieân theá giôùi ñoàng thôøi vaán naïn, moãi chuùng sinh duøng voâ löôïng, voâ bieân aâm thanh sai khaùc ñeå vaán naïn, nhöõng gì ngöôøi naøy hoûi, ngöôøi khaùc khoâng hoûi laïi thì Boà-taùt aáy, trong moät nieäm, nhaän taát caû söï vaán naïn nhöng chæ duøng moät aâm thanh laøm cho taát caû ñeàu hieåu roõ. Cöù theá, duø hai tam thieân ñaïi thieân theá giôùi; ba, boán, naêm, möôøi, hai möôi, ba möôi, boán möôi, naêm möôi, hoaëc traêm, tam thieân ñaïi thieân theá giôùi, hoaëc ngaøn tam thieân ñaïi thieân theá giôùi, hoaëc moät vaïn, möôøi vaïn, traêm vaïn, hoaëc moät öùc tam thieân ñaïi thieân theá giôùi, hoaëc möôøi öùc, traêm ngaøn öùc na-do-tha cho ñeán khoâng theå noùi, khoâng theå noùi tam thieân ñaïi thieân theá giôùi, ñaày caû chuùng sinh trong ñoù cuõng ñeàu roäng thuyeát phaùp cho hoï. Khi thuyeát phaùp, nöông thaàn löïc Phaät, coù theå chuùng sinh roäng laøm caùc vieäc Phaät, sieâng naêng hôn nöõa, ñeå thaâu giöõ trí saùng nhö vaäy. Giaû nhö trong moät haøo ly, coù khoâng theå noùi, khoâng theå noùi soá theá giôùi vi traàn ñaïi hoäi, Ñöùc Phaät ôû trong ñoù thuyeát phaùp, Phaät tuøy thuaän bao nhieâu taâm chuùng sinh maø thuyeát phaùp, laøm cho moãi chuùng sinh ñeàu ñaït voâ löôïng phaùp. Nhö moät Ñöùc Phaät, taát caû chö Phaät ôû trong ñaïi hoäi thuyeát phaùp, cuõng ñeàu nhö vaäy; nhö ñaàu moät sôïi loâng, taát caû theá giôùi ôû möôøi phöông cuõng ñeàu nhö vaäy, ôû trong ñoù, phaùt sinh söùc nhôù nghó lôùn; ôû trong moät nieäm coù theå ñeán choã taát caû Phaät, thoï taát caû phaùp saùng nhöng khoâng maát moät caâu. Ví nhö voâ soá chuùng sinh trong ñaïi hoäi nghe phaùp, luùc ñoù, Boà-taùt duøng phaùp moân thanh tònh quyeát ñònh thuyeát giaûng laøm cho chuùng ñeàu khai ngoä. Trong moät nieäm, laøm cho taát caû chuùng sinh ñeàu hoan hyû, huoáng gì chuùng sinh trong vaøi theá giôùi.

Boà-taùt truï trong ñòa naøy, caên laønh daàn taêng tröôûng, ngaøy ñeâm khoâng coøn nieäm khaùc, thaâm nhaäp haønh xöù cuûa chö Phaät, thöôøng ôû choã Phaät, thaâm nhaäp giaûi thoaùt cuûa Boà- taùt, thaâm nhaäp tuøy thuaän cuûa Boà-taùt. Nhôø trí nhö vaäy, thöôøng ñöôïc gaëp chö Phaät. Trong moãi kieáp, ñem voâ löôïng, voâ bieân traêm ngaøn öùc phaåm vaät vi dieäu, cuùng döôøng chö Phaät, ôû choã caùc Ñöùc Phaät hoïc hoûi taát caû, thoâng ñaït caùc phaùp Ñaø-la-ni. Boà-taùt naøy, caên laønh daàn ñöôïc saùng suoát. Phaät töû! Ví nhö vaøng roøng ñaõ ñöôïc luyeän thaønh ñoà trang söùc, ñaày ñuû söï ñeïp ñeõ laøm maõo baùu hay chuoãi ngoïc cho Chuyeån luaân thaùnh vöông söû duïng, thì taát caû nhöõng vua nhoû vaø ngöôøi trong boán coõi khoâng theå ñoaït ñöôïc. Caùc Phaät töû! Ñaïi Boà-taùt cuõng theá, truï ôû ñòa Dieäu thieän naøy, caùc caên laønh daàn daàn ñöôïc saùng suoát, khoâng ai hoaïi ñöôïc, Thanh vaên, Bích-chi-phaät vaø Boà-taùt ôû caùc ñòa döôùi khoâng theå hoaïi ñöôïc. Boà-taùt naøy, caên laønh saùng suoát, chieáu khaép nhöõng choã hieåm naïn phieàn naõo cuûa chuùng sinh, chieáu xong thaâu laïi.

Phaät töû! Ví nhö Ñaïi phaïm vöông, trong tam thieân ñaïi thieân theá giôùi, soi roïi ñöôïc taát

caû nhöõng choã hieåm naïn. Boà-taùt cuõng theá, truï ôû ñòa Dieäu thieän, caên laønh saùng suoát, soi chieáu taát caû choã hieåm naïn phieàn naõo cuûa chuùng sinh, chieáu xong thaâu laïi.

Phaät töû! Ñoù laø löôïc noùi ñòa Dieäu thieän, Ñòa thöù chín cuûa Ñaïi Boà-taùt. Neáu noùi roäng, thì duø traûi qua voâ löôïng voâ soá kieáp, cuõng khoâng theå heát. Ñaïi Boà-taùt truï trong Ñòa naøy thöôøng laøm Ñaïi phaïm vöông, laøm chuû caû tam thieân ñaïi thieân theá giôùi khoâng ai hôn ñöôïc. Ngöôøi hieåu nghóa nhö thaät, ôû trong töï taïi maø ñaït töï taïi; kheùo giaûng thuyeát cho Thanh vaên, Bích-chi-phaät, Ba-la-maät cuûa Boà-taùt, chuùng sinh coù vaán naïn cuõng khoâng bò cuøng taän. Taïo nhöõng nghieäp laønh nhö Boá thí, AÙi ngöõ, Lôïi haønh, Ñoàng söï ñeàu khoâng rôøi nieäm Phaät, nieäm phaùp vaø nieäm chuùng Boà-taùt baïn, cho ñeán khoâng rôøi nieäm Nhaát thieát chuûng trí; luoân nghó, baát cöù luùc naøo, ôû trong chuùng sinh ta laø ngöôøi ñöùng ñaàu, ngöôøi toân quyù, cho ñeán laø choã nöông töïa cho taát caû chuùng sinh. Boà-taùt naøy neáu sieâng naêng tu taäp, thì trong khoaûnh khaéc, ñaït soá Tam-muoäi nhieàu nhö soá buïi traàn trong traêm vaïn a-taêng-kyø

tam thieân ñaïi thieân theá giôùi; cho ñeán thò hieän ñöôïc voâ soá Boà-taùt vaø quyeán thuoäc nhieàu nhö soá buïi traàn trong traêm vaïn a-taêng-kyø tam thieân ñaïi thieân theá giôùi. Neáu duøng nguyeän löïc, thaàn thoâng töï taïi, thì hôn soá naøy, duø traûi qua traêm ngaøn öùc na-do-tha kieáp, cuõng khoâng theå noùi heát.

Luùc aáy, Boà-taùt Kim Cang Taïng muoán neâu laïi nghóa treân neân noùi keä raèng:

*Caùc Boà-taùt tuøy thuaän Voâ löôïng trí löïc saâu Laø vi dieäu soá moät Taát caû ñôøi khoù bieát*

*Ngöôøi lôïi ích chuùng sinh Ñaït ñeán Ñòa thöù chín Ñöôïc nhaäp taïng bí maät Cuûa taát caû chö Phaät*

*Ñaït ñöôïc Ñaø-la-ni Tam-muoäi vi dieäu nhaát*

*Söùc thaàn thoâng roäng lôùn Kheùo nhaäp töôùng theá gian Söùc trí tueä beàn chaéc Quaùn saùt caùc Phaät phaùp Nguyeän lôùn, taâm bi tònh Nhaäp ñöôïc Ñòa thöù chín*

*Thuaän thaønh ñòa cao thöôïng Giöõ taïng phaùp chö Phaät Lieàn thoâng ñaït caùc phaùp Thieän, baát thieän, voâ kyù*

*Höõu laäu vaø voâ laäu*

*Theá gian, xuaát theá gian Ñaây so löôøng xeùt ñöôïc Kia khoâng theå suy löôøng Bieát phaùp ñònh, baát ñònh Ñaày ñuû töôùng ba thöøa Suy xeùt vaø phaân bieät Töôùng höõu vi, voâ vi*

*Bieát caùc phaùp nhö vaäy Phaù tröø toái voâ minh Tuøy thuaän taâm trí naøy Laø vi dieäu soá moät*

*Bieát taát caû chuùng sinh Hieåm naïn caùc taïp taâm Taâm khinh suaát chuyeån ñoåi Taâm voâ bieân töï taïi*

*Töôùng phieàn naõo caïn saâu Gaàn taâm, khoâng rôøi taâm Laïi bieát töôùng troùi buoäc Tuøy thuaän coù lieân tuïc*

*Bieát ñuû caùc taïp nghieäp Vôùi bao töôùng sai khaùc Nhaân dieät, quaû khoâng maát Thoâng ñaït vieäc nhö vaäy Laïi bieát caùc chuùng sinh Caùc caên ñoän, vöøa, lôïi Roäng lôùn vaø sai bieät Töôùng ñôøi tröôùc, ñôøi sau*

*Thöôïng, trung, haï khaùc nhau Vaø caùc thöù duïc laïc*

*Cho ñeán bieát taát caû Taùm vaïn boán ngaøn loaïi Taùnh theá gian cuõng theá Choã phieàn naõo khoù thaáy Töø xöa nay khoâng ñoaïn Taát caû keát söû, taâm*

*Luoân coäng haønh vôùi taâm Buoäc taâm khoù ñoaïn tröø Bieát taát caû keát söû*

*Chæ voïng töôûng baát ñònh Khoâng coù choã döøng ôû Cuõng laø töôùng baát ñònh Laïi khoâng rôøi xa thaân Vaø thaät laø khoù bieát*

*Söùc Thieàn ñònh ngaên ñöôïc Kim Cang ñaïo ñoaïn ñöôïc Laïi bieát caùc chuùng sinh Vaøo saùu ñaïo sai khaùc Soâng aùi, si, che laáp*

*Ruoäng, nghieäp, bieát laø gioáng Laø maàm sinh thaân sau*

*Danh saéc cuøng taêng tröôûng Töø xöa nay, sinh töû*

*Lieân tuïc trong ba coõi Bieát caû trôøi vaø roàng*

*Taâm phieàn naõo nghieäp thaân Neáu xa lìa taâm yù*

*Thì khoâng heà coù gì Taát caû caùc chuùng sinh Ñeàu ôû trong ba tuï*

*Hoaëc chìm trong taø kieán Hoaëc ôû trong trí ñaïo*

*Boà-taùt truï ñòa naøy*

*Bieát taâm cuûa chuùng sinh Caùc caên vaø duïc laïc*

*Ñuû caùc thöù sai bieät Thaâm taâm kheùo suy xeùt Tuøy nghi maø thuyeát phaùp Trí voâ ngaïi thoâng ñaït Kheùo duøng ngoân töø daïy Boà-taùt laø Phaùp sö*

*Ví nhö Sö töû chuùa Traâu chuùa vaø nuùi chuùa An truï khoâng lo sôï Möa thöùc aên cam loà Khaép taát caû caùc coõi*

*Ví nhö roàng chuùa lôùn Möa ngaäp caû bieån lôùn Boà-taùt naøy kheùo bieát Phaùp, Nghóa, Töø voâ ngaïi Tuøy thuaän maø thöïc haønh Ñaày ñuû söùc nhaïo thuyeát Vaø ñaït ñöôïc traêm vaïn*

*A-taêng-kyø Toång trì Laõnh thoï phaùp cuûa Phaät*

*Nhö bieån nhaän nöôùc möa Boà-taùt ñaõ ñaït ñöôïc*

*Söùc thanh tònh saâu xa Voâ löôïng Ñaø-la-ni*

*Vaø söùc caùc Tam-muoäi*

*Chæ trong moät khoaûnh khaéc Thaáy ñöôïc voâ löôïng Phaät Nghe Phaïm aâm thanh tònh Dieãn noùi phaùp vi dieäu*

*Boà-taùt naøy giaùo hoùa Chuùng sinh ñaïi thieân giôùi Tuøy taâm caên öa thích Thuyeát phaùp khieán vui veû Cöù theá coù voâ löôïng*

*Tam thieân ñaïi thieân coõi Saâu xa vaø sieâng naêng Suy xeùt vieäc nhö vaäy Treân ñaàu moät sôïi loâng*

*Voâ löôïng Phaät thuyeát phaùp Phaät vì taát caû chuùng*

*Dieãn noùi phaùp vi dieäu Boà-taùt laõnh thoï phaùp Nhö ñaát nhaän haït gioáng Laïi phaùt lôøi theä nguyeän Taát caû caùc chuùng sinh*

*Trong coõi nöôùc möôøi phöông Ñeàu hôïp thaønh moät hoäi*

*Chæ trong moät khoaûnh khaéc Bieát taâm nieäm cuûa chuùng Duøng moät tieáng thuyeát phaùp Ñoaïn tröø heát löôùi nghi*

*Boà-taùt truï ñòa naøy*

*Phaùp vöông cuûa trôøi ngöôøi Laøm baäc ñaïi Phaùp sö*

*Tuøy thuaän taâm chuùng sinh Suoát caû ngaøy laãn ñeâm Cuøng ôû choã chö Phaät*

*An truï thaâm dieäu*

*Tòch dieät trí giaûi thoaùt Cuùng döôøng voâ löôïng Phaät Caên laønh daàn saùng tònh*

*Ví nhö Chuyeån luaân vöông Trang söùc vaøng treân maõo AÙnh saùng chieáu chuùng sinh Nôi phieàn naõo hieåm naïn Nhö aùnh saùng Phaïm vöông Chieáu khaép ñaïi thieân coõi Boà-taùt truï ñòa naøy*

*Thöôøng laøm Ñaïi phaïm vöông Chuû tam thieân ñaïi thieân*

*Caùc caên ñeàu lanh lôïi Kheùo duøng pheùp ba thöøa Khai thò ñoä chuùng sinh Laøm taát caû nghieäp laønh Ñeàu tuøy thuaän chaùnh nieäm*

*Chæ trong moät khoaûnh khaéc Ñaït Tam-muoäi nhieäm maàu Nhieàu nhö soá buïi traàn Trong voâ löôïng coõi nöôùc Thaáy möôøi phöông chö Phaät Duøng dieäu aâm thuyeát phaùp Thaáy thaàn löïc cuûa Phaät*

*Laïi phaùt voâ löôïng nguyeän Ñòa thöù chín nhö theá*

*Nôi ñaïi trí thöïc haønh Saâu xa khoù thaáy bieát Nay ñaõ löôïc noùi xong.*

M